

Relatório de Gestão 2023

Secretaria de Acessibilidade – UFC Inlui

1. Identificação

A Secretaria de Acessibilidade UFC Inlui, criada pelo Provimento Nº 06 /CONSUNI de 30 de agosto de 2010, integra a estrutura administrativa da Universidade Federal do Ceará, na condição de órgão suplementar, subordinada à Reitoria. Tem como atribuições: elaborar, executar e gerenciar ações e pesquisas realizadas na área de acessibilidade e inclusão educacional; dar suporte às unidades acadêmicas e às administrativas acerca das necessidades físicas, pedagógicas, comunicacionais, informacionais e atitudinais; oferecer recursos de acessibilidade a estudantes e servidores da UFC que apresentam condição de deficiência, transtorno do espectro autista e/ou altas habilidades, conforme as suas especificidades e; promover eventos sobre acessibilidade e inclusão. Dessa forma, o público-alvo da Secretaria de Acessibilidade se constitui de estudantes e servidores com deficiência sensorial, motora, com transtorno do espectro autista e/ou com altas habilidades.

1.1 Estrutura organizacional

A Secretaria de Acessibilidade UFC Inlui desenvolve ações que contemplam as múltiplas dimensões da acessibilidade, por meio das divisões que a estruturam, quais sejam: Divisão de Apoio Administrativo; Divisão de Apoio Pedagógico ao aluno; Divisão de Tecnologia Assistiva; Divisão de Produção de Material Acessível; Divisão de Tradução e Interpretação de Libras.

A Divisão de Apoio Pedagógico visa oferecer suporte pedagógico ao estudante com deficiência durante sua permanência na Universidade e desenvolver ações que contribuam para a formação de servidores técnico-administrativos e docentes; a Divisão de Produção de Materiais Acessíveis produz e edita recursos bibliográficos e informativos acessíveis às pessoas com

deficiência sensorial; a Divisão de Tradução e Interpretação de Libras atende estudantes e servidores surdos, mediando sua comunicação nas diversas situações do contexto institucional universitário; e a Divisão de Tecnologia Assistiva que presta assessoramento tecnológico para promover a inclusão e atua no processo de produção e edição de vídeos traduzidos para Libras.

Princípio norteador: Inclusão

Objetivo Estratégico 11: Contribuir para as condições necessárias à inclusão, à permanência e ao desenvolvimento dos discentes visando a uma formação de excelência.

Programa: Permanência e desempenho acadêmico dos estudantes assistidos.

2. Ação estratégica: contribuir para o atendimento a estudantes público da educação especial em suas demandas específicas

2.1 Apoio Pedagógico

Uma das metas da Secretaria de Acessibilidade é contribuir com o acompanhamento pedagógico dos estudantes público-alvo da educação especial na perspectiva inclusiva, contribuindo com sua permanência na Universidade. Seguem as principais ações desenvolvidas em 2023 para o atingimento dessa meta.

2.1.1 Assessoramento a coordenadores, professores de cursos e agentes de acessibilidade das unidades acadêmicas:

A Divisão de Apoio Pedagógico ao Estudante e Formação para Acessibilidade em parceria com as demais divisões da Secretaria de Acessibilidade – UFC Inlui realizou 14 visitas técnicas presenciais às unidades acadêmicas da UFC localizadas nos campi de Fortaleza e do interior para elaborar e discutir estratégias para apoio e permanência dos estudantes com deficiência durante sua jornada acadêmica na Instituição, durante o ano de 2023.

O objetivo das visitas técnicas foi prestar esclarecimentos, apresentar os serviços oferecidos por cada divisão da Secretaria de Acessibilidade, dirimir dúvidas, agilizar o repasse de informações, orientar e assessorar quanto às melhores formas de atender as demandas dos estudantes com alguma condição de deficiência junto aos docentes, coordenadores de curso e, eventualmente, com participação de discentes.

O acompanhamento e assessoramento pedagógico de demandas específicas dos estudantes foram realizados por meio de reuniões presenciais e, sobretudo, em encontros virtuais. Destaca-se que os sujeitos demandantes do serviço solicitaram que as reuniões acontecessem preferencialmente de forma remota visto que o formato oferece maior flexibilidade para os encontros e é menos oneroso.

Ao todo, somaram-se 72 encontros presenciais, virtuais ou híbridos, a fim de assessorar coordenadores e professores de curso em demandas gerais e pontuais e com relação ao atendimento de estudantes com deficiência.

Unidade acadêmica	Nº de encontros
Campus de Crateús	2
Campus de Sobral	1
Campus de Quixadá	1
Campus de Russas	1
Campus de Itapajé	1
Instituto Ciências do Mar	1
Faculdade de Medicina	1
Faculdade de Direito	2
Faculdade de Educação	4
Centro de Ciências	11
Instituto de Cultura e Arte	4
Centro de Humanidades	22
Instituto UFC-Virtual	3
Fac. De Economia, Administração, Atuariais e C.	5
FFOE	1
Centro de Ciências Agrárias	10
Centro de Tecnologia	2
IEFES	1
Total	72

Fonte: Secretaria de Acessibilidade/UFC.

2.1.2 Acompanhamento da formação acadêmica dos estudantes:

Para acompanhamento da formação acadêmica dos estudantes, foram realizados atendimentos individuais ao discente e/ou seus familiares sobre casos

específicos para adaptação didático-metodológica e mediação. Ao todo, o ano de 2023 contou com **38 atendimentos** realizados.

Curso (graduação)	Nº de alunos atendidos
Engenharia de alimentos	4
Pedagogia	2
Letras Português	4
Letras Espanhol	2
Letras Italiano	3
Medicina Fortaleza	4
Engenharia de Pesca	5
Direito	4
Psicologia	3
História	3
Ciências da Computação - Crateús	4
Total	38

Fonte: Secretaria de Acessibilidade/UFC.

2.2 Tradução e interpretação de Libras

A fim de atender as demandas linguísticas de estudantes e servidores surdos, a equipe de intérpretes de Libras da Secretaria de Acessibilidade da UFC realiza a tradução/interpretação do par linguístico Libras/Português em diversas situações acadêmicas e institucionais da Universidade.

2.2.1 Libras em sala de aula

Em 2023 a equipe de Intérpretes de Libras da Secretaria de Acessibilidade da UFC atendeu demandas de 7 cursos de graduação, 1 curso de pós-graduação *stricto sensu* e 1 curso da Casa de Cultura Britânica. Assim, 38 alunos surdos foram atendidos pela equipe, somando-se um total de 5.296 h/a de tradução/interpretação de Libras/Português.

Cursos atendidos	Quantidade de alunos atendidos	Nº de horas/aula traduzidas/interpretadas
Letras Libras	30	2.560 h/a
Ciências Contábeis	01	480 h/a
Engenharia de Pesca	01	244 h/a
Gastronomia	01	384 h/a
Curso de Design	01	252 h/a
Ciências Biológicas	01	512 h/a
Teatro	01	672 h/a
Casas de cultura Britânica	01	128 h/a
Gestão de Políticas Públicas	01	64h/a
Total	38	5.296 h/a

Fonte: Secretaria de Acessibilidade/UFC.

2.2.2 Libras em eventos

A tradução/interpretação do par linguístico Libras/Português em eventos institucionais como conferências, palestras e encontros somaram um total de 433 atendimentos em eventos durante o ano de 2023:

Eventos	Nº de atendimentos
Palestras, debates, seminários	62
Reuniões	55
Atividade cultural	10
Cursos, oficinas	15
Aulas extras	26
Bancas	4
Atendimentos pontuais (pessoalmente e/ou telefonemas)	20
Tradução - site, editais, emails, documentos oficiais, comunicados	63
UFCTV	178
Total	433

Fonte: Secretaria de Acessibilidade/UFC.

2.2.3 Libras no ambiente laboral de servidores surdos

Ao longo do ano de 2023, 11 servidores surdos foram atendidos pela equipe de intérpretes de Libras da Secretaria de Acessibilidade da UFC em demandas específicas de acessibilidade comunicacional para o desempenho de suas atribuições laborais na UFC.

2.3 Produção de material didático acessível

Para atender as demandas de edição/produção de material didático e bibliográfico em formato acessível destinados a discentes com alguma condição de deficiência, a Secretaria de Acessibilidade da UFC produz recursos bibliográficos em formato acessível em parceria com o Sistema de Bibliotecas da UFC.

Em 2023, foram adaptados/produzidos 60 materiais didáticos (1.306 páginas) para o formato acessível, entre livros, artigos e notas de aula, todos adaptados a fim de possibilitar a utilização para estudantes com alguma condição de deficiência.

Tipo de Solicitação	Nº de Materiais Produzidos/Adaptados	Nº de Páginas
Impressão Braille	34	256
Impressão Ampliada	13	606
Livro Digitalizado	2	272
Outros Recursos Pedagógicos	4	38
Artigos Científicos	7	134
TOTAL	60	1.306

Fonte: Secretaria de Acessibilidade/UFC.

No âmbito dessa ação, destaca-se também a apresentação do trabalho “Produção de Material Acessível para Pessoas com Deficiência no Contexto Universitário” nos Encontros Universitários da UFC 2023, além de coparticipação no desenvolvimento e realização do Projeto de Extensão “Programa Mais Inclusão: Construindo Letras Acessíveis”.

2.4 Atendimento tecnológico

A Secretaria de Acessibilidade oferece atendimento a estudantes com deficiência também por meio de recursos de Tecnologia Assistiva, objetivando prestar apoio tecnológico a esses estudantes, além de realizar testes de acesso em sistemas da Universidade e pesquisas constantes na área de Tecnologia Assistiva.

São realizadas também visitas sistemáticas a laboratórios de informática de toda a Universidade a fim de realizar instalação de *softwares* de tecnologia assistiva que permitam o acesso de alunos cegos à estrutura da UFC.

Tipo de demanda	Nº de atendimentos
Instalação de softwares acessíveis em Laboratórios de informática	06
Instalação de Núcleo de acessibilidade em Bibliotecas	04
Atendimento tecnológico pontual a alunos com deficiência visual	04
Total	11

Fonte: Secretaria de Acessibilidade/UFC.

2.5 Auxílio financeiro a estudantes com deficiência

Por meio da Resolução nº 19/CEPE, de 1º de setembro de 2022, foi criado o Programa Institucional de Auxílio ao Estudante com deficiência da Universidade Federal do Ceará (PAED/UFC).

O PAED consiste em um auxílio pecuniário de caráter excepcional destinado a estudantes com deficiência que estejam matriculados e frequentando regularmente as aulas em um dos cursos de graduação presencial (licenciatura ou bacharelado) da UFC e que necessitem dos serviços de profissional de apoio escolar ou atendente pessoal, nos termos da Lei nº 13.146, de 6 de julho de 2015, serviços esses não disponibilizados pela UFC, constituindo-se barreira(s) à inclusão e à aprendizagem do aluno na Universidade.

Compete à Secretaria de Acessibilidade da UFC e aos tutores designados por cada unidade acadêmica, a execução, o acompanhamento e a supervisão deste Programa.

Durante o ano de 2023, **4 estudantes**, selecionados por meio de Edital, foram beneficiados pelo programa e receberam um auxílio no valor mensal de R\$ 1.100,00, cada um, no período de março a dezembro de 2023. Os estudantes beneficiados eram alunos regularmente matriculados nos cursos de Pedagogia, Design, Direito e Medicina (Sobral).

2.6 “Delivery” de refeições

Durante o ano de 2023, a Secretaria de Acessibilidade da UFC realizou o serviço de entrega de refeições (almoço/jantar) para estudantes da UFC com deficiência que possuem severas dificuldades para ir ao Restaurante Universitário. Foram atendidos 3 estudantes neste serviço.

2.7 Apoio a mobilidade

Durante o ano de 2023, a Secretaria de Acessibilidade, disponibilizou o serviço de acompanhante para estudantes da UFC com deficiência que possuem dificuldades de se locomover com segurança nos campi da UFC. O serviço consiste em disponibilizar uma pessoa de apoio para ajudar o estudante com deficiência a se deslocar com segurança nos campi. Foram atendidos por este serviço 12 estudantes do campus do Benfica.

3. Ação Estratégica: contribuir para o acesso e a participação das pessoas com deficiência na produção científica, comunicação, esporte, cultura e arte na UFC

Os produtos em vídeo da UFC são traduzidos em Libras para que se tornem acessíveis ao público surdo. Em 2023, **178** vídeos de ampla divulgação para a comunidade acadêmica produzidos pela UFCTV contaram com a inclusão da janela de Libras.

Tipo de produto	Nº de vídeos disponibilizados
Conexão	43
Minuto UFC	51
VT's institucionais/factuais e outros	84
Total	178

Fonte: Secretaria de Acessibilidade/UFC.

Também foram legendados 04 (quatro) vídeos da campanha ACERVO ICA produzidos pela SECULT/UFC.

Foram traduzidos e produzidos também na versão em Libras 30 documentos, publicados originalmente em português, como os editais dos Encontros Universitários, editais de processos seletivos, comunicados e orientações oficiais à comunidade acadêmica, entre outros documentos institucionais.

Sobre o acesso e a participação das pessoas com deficiência na produção científica, destacam-se dois projetos de iniciação acadêmica aprovados no Edital nº 08/2022 – Projetos de Iniciação Acadêmica (2023), a saber: 1) “**Caminhos para o fortalecimento do acompanhamento social e pedagógico às pessoas com deficiência na Universidade**”, atendidos com 02 bolsistas de cursos de graduação, entre eles uma pessoa com deficiência; e 2) “**Acessibilidade e Coaprendizagem; caminhos para inclusão acadêmica**”, atendidos com 06 bolsistas de cursos de graduação, entre eles 03 pessoas com deficiência; ambos implementados por profissionais da Divisão de Apoio Pedagógico ao Estudante e Formação para Acessibilidade. O detalhamento dos projetos pode ser encontrado no sítio eletrônico da unidade: <https://acessibilidade.ufc.br/pt/projetos/projeto-caminhos-para-fortalecer-o-acompanhamento-social-e-pedagogico-aos-estudantes-com-deficiencia-na-universidade/>.

A partir de tais projetos, três trabalhos científicos foram apresentados nos Encontros Universitários 2023, intitulados:

- a) [Os desafios para a identificação dos estudantes com deficiência na Universidade Federal do Ceará;](#)
- b) [Projeto co-aprendizagem: caminhos para inclusão acadêmica/ UFC-INCLUI - Noções para a audiodescrição e o Tratado de Marraqueche](#)

para facilitar o acesso a obras publicadas às pessoas cegas, com deficiência visual; e

- c) Projeto co-aprendizagem: caminhos para inclusão acadêmica/ UFC INCLU - Noções para a audiodescrição e para a escrita científica.

4. Ação estratégica: realizar campanhas para informar a comunidade universitária sobre acessibilidade e inclusão no Ensino Superior e estimular uma cultura inclusiva na UFC

A Secretaria de Acessibilidade ofertou eventos de formação à comunidade acadêmica nas áreas de acessibilidade e inclusão em 2023, promovendo seminário, cursos, grupos de estudos e formações que envolvam a temática da acessibilidade e inclusão.

A IX Semana de Inclusão e Acessibilidade foi um evento realizado de forma remota de 28 a 30 de junho de 2023, no qual palestras, mesas redondas e apresentação de trabalhos foram realizadas para favorecer e incentivar discussões e aprofundamentos conceituais e práticos no que tange ao tema Acessibilidade e seus diversos eixos, a saber: Comunicacional, Espacial/Arquitetônico, Pedagógico, Atitudinal e Tecnológico. O tema do encontro foi *“Caminhos de acessibilidade: educação especial na perspectiva inclusiva no ensino superior”*. A programação e os trabalhos apresentados constam no link: <https://acessibilidade.ufc.br/pt/editais-e-resultados/ixsia/> e os vídeos das palestras/mesas redondas constam no link: <https://www.youtube.com/@acessibilidadeufc/streams>

Objetivo Estratégico 10: Garantir a Excelência na Gestão de Pessoas.

Programa: Qualidade de vida no trabalho e inclusão.

5. Ação Estratégica: fortalecer ações de capacitação/formação em assuntos como audiodescrição, legendagem, etc

Foram ofertadas as seguintes formações:

- a) Oficina sobre Legendagem para Surdos e Ensurdidos na XIII SEJOR (Semana do curso de Jornalismo);
- b) Oficina sobre recursos de Tecnologia Assistiva na II Jornada do Sistema de Bibliotecas da UFC;
- c) II Jornada de Capacitação Integrada Acessibilidade no Ensino Superior para Pessoas com Deficiência, em parceria com a Biblioteca Universitária;
- d) Oficina Produção de Documentos Acessíveis, em parceria com a DIFOP/PROGEP;
- e) Curso de Audiodescrição, em parceria com o “Programa Mais Inclusão: Construindo Letras Acessíveis”, do Departamento de Letras Estrangeiras;
- f) Roda de conversa "Construindo uma sociedade inclusiva: desafios e conquistas dos direitos das pessoas com deficiência no Serviço Público Federal", em parceria com a PROGEP.